

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1951)
Heft: 1152

Rubrik: Cronaca nostrana

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CRONACA NOSTRANA.

Abbiamo tutti appreso col più vivo cordoglio delle disgrazie cagionate dal maltempo nei Cantoni limitrofi del Vallese, Uri e Grigioni. Le valanghe fatali si sono staccate però soltanto sul versante settentrionale delle Alpi e la Svizzera italiana ne fu così risparmiata questa volta. Nell'invitare da queste colonne ospitali il senso del nostro sentito rammarico ai concittadini in Patria così duramente colpiti citiamo l'unico fatto di neve giunto a nostra conoscenza. Una valanga si staccò sabato, 19 gennaio, dal PIZZO CAMPELLO, precipitando a valle. La massa di neve si divise in due parti. Mentre la prima uscì sul piano di Cari' sopra, senza recare danni, l'altra, continuando la sua strada lungo il riale Ribassengo, asportò una stalla, di proprietà dei Sigg. Diviani di Campello, nella quale si trovavano 30 quintali di fieno. La valanga si riversò poi sul ponte — sul quale erano transitate poco prima delle persone — tra Molare e Cari' seppellendolo sotto una massa enorme di neve.

Nelle giornate del 16 e 17 gennaio il GRAN CONSIGLIO TICINESE ha spiegato una intensa attività legislativa in vista del prossimo rinnovamento dei poteri cantonali. Venne votato senza opposizione un decreto che prevede l'amnistia fiscale in occasione dell'introduzione della nuova legge tributaria; pure senza discussione vennero approvati i sussidi per la colonizzazione della proprietà Giuseppe Walter in Giubiasco e la concessione di crediti suppletivi al bilancio di previsione del 1950. Oggetto di discussione fu pure il progetto di legge sulla costruzione e la manutenzione delle strade cantonali.

Da ogni centro del Cantone Ticino giungono relazioni sui numerosi comizi politici in vista delle elezioni al Consiglio di Stato e Gran Consiglio che avranno luogo il 10 e 11 febbraio p.v. Il partito conservatore ha tenuto il 14 gennaio a BELLINZONA il proprio congresso per la proclamazione dei propri candidati al Consiglio di Stato nelle persone dei sigg. avv. Giuseppe Lepori, Agostino Bernasconi, Adolfo Janner, Mario Soldini e Alberto Stefani. Per l'elezione dei deputati al Gran Consiglio il partito presenterà 3 liste. Un colpo di scena si è avuto con la presentazione di una lista per il Governo ticinese con l'intestazione "Gruppo vecchi conservatori ed agrari" e un candidato unico: l'ex-consigliere di stato, avv. Angiolo Martignoni, che ha rappresentato per 20 anni il partito conservatore nel governo ticinese. E la presentazione, per il Gran Consiglio, di una lista del gruppo agrario. Riappare così nell'arena della politica cantonale il quarto partito.

SPIGOLONDO LA STAMPA DELLA SVIZZERA ITALIANA — Il Consiglio d'amministrazione delle

forze motrici della MAGGIA ha chiamato alle funzioni di direttore di esercizio di questa importantissima impresa l'ing. Emilio Manfrini. L'ing. Manfrini è discendente di una vecchia famiglia malcantonese, patrizia di Monteggio, e nacque nel 1902 a Marsiglia.

— Il Consiglio Comunale di LOCARNO nella sua seduta del 22 gennaio ha votato l'elargizione di Fr. 1000 a favore delle vittime delle recenti valanghe.

— A LOCARNO è stata inaugurata la nuova sede degli uffici dell'Unione di Banche Svizzere, mentre a FAIDO ha avuto luogo l'inaugurazione del nuovo Albergo Faido.

— A SOAZZA è stata fondata una Cassa di Risparmio Rezia; le iscrizioni sono rimaste aperte fino al 1° febbraio.

— L'operaio Guido Caccia di STABIO, occupato presso un'impresa che sta portando a termine alcuni lavori stradali si è ferito in seguito allo scoppio di una mina. Immediatamente trasportato all'ospedale l'infortunato venne curato dai sanitari; il suo stato non desta preoccupazione.

— Una lussuosa vettura che stava curvando in piazza Riforma a LUGANO ha provocato la caduta di una signora della macchina stessa. Una portiera infatti non era stata assicurata e la persona che stava al fianco del guidatore venne proiettata fuori, fortunatamente senza gravi conseguenze.

— Dopo 5 anni, Pietro Chiesa ha inaugurato alla Galleria Neupert a ZURIGO, sabato 20 gennaio una esposizione di opere di recente produzione. Secondo la critica, il pittore Chiesa non invecchia, anzi, ritratti (i ritratti di bambine sopra tutto) e paesaggi sembrano aver guadagnato in vita interiore, in spiritualità.

— I Campionati sciatori della Svizzera italiana disputatisi ad AIROLO il 13/14 gennaio hanno visto il trionfo dei soci del Club di Airolo i quali si sono conquistati tutti i primati. Il titolo di campione fu conquistato da Melchiorre Dotta, mentre Emilia Zoppi e Ottavio Eusebio arrivavano primi nella combinata alpina.

— Il Consiglio federale ha assegnato al Cantone dei Grigioni un sussidio per la correzione della Calancasca presso GRONO e ROVEREDO ed un secondo per lavori di correzione complementari del riale Anzona nel comune di Mesocco. Un ulteriore sussidio fu concesso al Cantone Ticino, questo per lavori di raggruppamento di terreni nel comune di GIUBIASCO.

Poncione di Vespero.

Ladies Shoes . . .

made by **BALLY**

Can be obtained at:—

THE LONDON SHOE CO. LTD.

116-117, NEW BOND STREET, W.1.

260, REGENT STREET, W.1.

21-22, SLOANE STREET, S.W.1.

